

Zeitschrift: Der Fourier : offizielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen
Herausgeber: Schweizerischer Fourierverband
Band: 53 (1980)
Heft: 5

Vereinsnachrichten: Der Fourier : offizielle Mitteilungen des Schweizerischen Fourierverbandes

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 20.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Der Fourier

Offizielle Mitteilungen des Schweizerischen Fourierverbandes

Zentralpräsident Four Frei Otto, Bullingerstrasse 63/75, 8004 Zürich

Ø Privat 01 52 94 42 Geschäft 01 62 70 70 intern 565

Präsident der Zentraltechn. Kommission Four Bär Ambros, Heimensteinstr. 6, 8472 Seuzach

Ø Privat 052 22 39 47 Geschäft 052 29 79 21



Sektion Aargau

Präsident

Four Moor Bruno, vordere Hauptstr. 26, 4800 Zofingen

Ø P 062 51 75 75 G 062 51 75 75

Techn. Leiter

Hptm Prisi Jürg, Bäregasse 3, 4800 Zofingen

Ø P 062 51 93 32 G 062 52 11 22

Adressänderungen an:

Four Hauri H. R., Kirchplatz 18, 4800 Zofingen

Stamm Brugg

Hotel Rotes Haus, am letzten Freitag jeden Monats

Stamm Zofingen

Restaurant Frösch, am ersten Freitag jeden Monats;

Restaurant Brauerei ist wegen Umbaus geschlossen.

● Nächste Veranstaltung:

Sonntag, 15. Juni, Familienwanderung

Sektion beider Basel

Präsident

Four Grünenfelder Hans-Rudolf, Ensisheimerstr. 15,

4055 Basel Ø P 061 43 96 00 G 061 23 18 88

Technische Kommission

Four Stalder Peter, Bottmingerstr. 117, 4102 Binningen

Ø P 061 47 83 21 G 061 23 22 90

Adressänderungen an:

Frau Ruth Frey, c/o Grenzsanitätsposten, Küchengasse 10, 4051 Basel

Ø P 061 52 04 23 G 061 22 33 43

● Nächste Veranstaltungen:

Mittwoch, 21. Mai, 15 Uhr, Besichtigung der Thomi+Frank AG, Basel. Auf dem Zirkularweg wurde diese Besichtigung bereits vorgestellt und alle wichtigen Details bekanntgegeben.

Sonntag, 22. Juni, Fahrküchenausflug. Zum 10jährigen Jubiläum unserer Fahrküche erwartet uns dieses Jahr ein ganz besonderer Höhepunkt. Wie immer, mit Kind und Kegel, aber diesmal mit Ross und Wagen werden wir einen gemütlichen Tag verbringen. Eine separate Einladung mit Anmeldetalon wird wie immer rechtzeitig versandt.

Obige Veranstaltungen zählen für den Jahreswettbewerb.

Jahreswettbewerb 1980. Zur Auflockerung des Jahreswettbewerbes werden in unregelmässigen Abständen im Fachorgan eine Anzahl Fragen aufgeführt, die mit den Fachreglementen zu lösen sind.

Die Antworten mit Angabe des Reglementes und der Ziffer sind bis Ende des Erscheinungsmonats des Fachorgans dem Obmann der Technischen Kommission auf einer Postkarte einzusenden.

Für jede richtige Antwort werden dem Einsender eine Anzahl Punkte für den Jahreswettbewerb gutgeschrieben.

Die richtigen Antworten werden in der nächstfolgenden Ausgabe des Fachorgans veröffentlicht.

Fragen

1. Sie haben im kommenden WK eine K Mob Übung zu bestehen.

Wer ist für die Lieferung und die Abrechnung der Lebensmittel zuständig?

2. Sie leisten regelmässig Dienst in der gleichen Gemeinde. Sie möchten, um günstiger Einkaufen zu können, mit den Lieferanten Lieferantenverträge abschliessen.

Ist dies gestattet?

3. Der Bat Kdt muss zum Div Rapport nach Bern fahren. Er kommandiert dazu einen Motf. Am folgenden Tag erhalten Sie vom Motf eine Spesenabrechnung für 2 Mahlzeiten für Fr. 36.—.

Wieviel zahlen Sie dem Motf zurück?

Antworten bis 31. Mai an Peter Stalder, Bottmingerstrasse 117, 4102 Binningen.

Viel Spass: Technische Kommission

Mutationen

Wiedereintritt: Four Puppato Mario, Pratteln
Austritte die Fouriere: Schaffner Gerhard, Basel – Zraggen Franz, Fislisbach

Kameraden . . .

berücksichtigt bei Einkäufen unsere Inserenten

Pistolenclub

Schützenmeister

Four Gygax Paul, Colmarerstrasse 49, 4055 Basel
Ø P 061 43 06 23 G 061 23 03 33

● Nächste Veranstaltungen:

Samstag / Sonntag, 31. Mai / 1. Juni, Eidgenössisches Feldschiessen

Nachdem die Vereinsmeisterschaft mit einigen guten Resultaten richtig lanciert wurde, konzentrieren wir uns auf das bevorstehende *Eidgenössische Feldschiessen*. Der Vorstand betrachtet die Teilnahme als Ehrensache und hofft, dass alle Mitglieder des Pistolenclubs (und solche die es noch werden möchten) am grössten Schützenfest der Welt mitmachen. Ein Mitglied der Schiesskommission wird zwecks Munitionsausgabe wie folgt bei unserer Standarte auf dem Schiessplatz Allschwilerweiher anzutreffen sein:

Samstag, 31. Mai 8 – 11 und 14 – 17 Uhr

Sonntag, 1. Juni 8.30 – 11.30 Uhr

Möglichkeiten vor den grossen Ferien das Bundesprogramm (ebenfalls gratis) zu absolvieren, sind noch wie folgt gegeben:

Donnerstag, 22. Mai, 18 – 19.30 Uhr,
Allschwilerweiher 50 m

Samstag, 14. Juni, 8 – 11 Uhr,
Allschwilerweiher 50 m

Sektion Bern

Präsident

Four Eglin Erich, Mattenhofstrasse 22, 3007 Bern
Ø P 031 25 88 51 G 031 22 15 71

Techn. Leiter

Hptm Kobel Franz, Wylerfeldstrasse 11, 3014 Bern
Ø P 031 42 32 57 G 031 67 43 09

Adressänderungen an:

Rf Kammerer Verena, im Baumgärtli, 3752 Wimmis
Ø 033 57 17 66

Stamm

Jeden Donnerstag ab 18 Uhr, im Restaurant Burgernziel, Bern

● Nächste Veranstaltungen:

Am 29. Mai und 26. Juni treffen wir uns zu einem Kegelschub im Restaurant Burgernziel. Beginn 20 Uhr.

**Matrizen — Flüssigkeit — Papier
alles für Ihren Umdrucker vom**

Militärverlag Müller AG, 6442 Gersau
Telephon 041 84 11 06

Ortsgruppe Oberland

Four Baumann G., Riedhofweg 11, 3626 Hünibach

Ø P 033 23 32 12 G 033 22 64 54

Stamm

(bis auf weiteres) am letzten Mittwoch des Monats
im Hotel Krone, Rathausplatz, Thun, ab 19.45 Uhr

● Nächste Veranstaltungen:

Mittwoch, 28. Mai, 20 Uhr, im Restaurant Krone, Rathausplatz, Thun: Erörterung aktueller WK Probleme

Donnerstag, 26. Juni, Hotel Krone, Spiez: Kegelschub ab 20 Uhr

Pistolensektion

Präsident

Four Aeschlimann Urs, Winkelriedstr. 29, 3014 Bern
Ø P 031 42 19 21 G 031 61 23 72

● Nächste Schiessanlässe:

Donnerstag, 29. Mai, 17 Uhr, Riedbach, 2. Vor-
runde SPGMS

Samstag, 31. Mai, 14 Uhr, Riedbach, 4. Übung
Bundesprogramm und freie Stiche (letzte Ge-
legenheit vor den Sommerferien; der Besuch
lohnt sich!!)

Samstag, 7. Juni, 14 Uhr, Bremgarten, Vor-
schiessen Feldschiessen (nur mit Voranmel-
dung)

Samstag / Sonntag, 14. / 15. Juni, Bremgarten,
Pistolenschiessen (Anerkennungskarte od.
Kranz)

Samstag, 21. Juni, 14 Uhr, Zollikofen, Einzel-
wettschiessen

Das Wort des Präsidenten

Werte Schützenkameraden, vorerst danke ich allen Teilnehmern an unserer Hauptversammlung für das mir bekundete Vertrauen. Zwischen mir und meinem Vorgänger Godi Rupp, dem ich für seinen langjährigen und aufopfernden Einsatz als Präsident meinen, und sicher auch Euren besten Dank aussprechen möchte, liegen keine grossen Welten. Ich meine damit, dass unsere Mitglieder mit keinen revolutionären Änderungen überrumpelt werden. (Die Rupp'sche Tradition des Dichtens muss ich allerdings brechen, da mir diese Ader fehlt.) Vielmehr werden meine Vorstandskameraden und ich bemüht sein, die aufgebauten, zu würdigenden Traditionen aufrecht zu erhalten. In der Tätigkeit unserer PS sehe ich parallel zum ausserdienstlichen Schiesswesen einen ebenso wichtigen Punkt: Pflege der Kameradschaft. Für beides haben wir genügend Möglichkeiten. Deshalb

animiere ich Euch zu einer aktiven Teilnahme!

Zum diesjährigen Schiessprogramm folgende Hinweise:

- Es bestehen noch zwei Möglichkeiten, das Bundesprogramm zu schiessen; an den Samstagen, 31. Mai und 16. August, je ab 14 Uhr.
- Bundesprogramm und Pistolenfeldschiessen zählen für die Jahresmeisterschaft der Stammsektion!

Spezielle Anlässe:

Samstag, 27. September, Endschiessen mit Picknick, Beginn bereits um 9 Uhr; nebst dem Schiesswettkampf auch ein ganz gemütlicher Tag.

Samstag, 25. Oktober, Cup Romand, Cup Gurnigel, Cup Riedbach – alle drei neu!

anschliessend *Herrenabend* und Absenden: es warten verlockende Preise!

Kameraden, reserviert Euch diese Daten bereits heute.

Den Donatoren für die 3 Cups ganz gewaltigen Dank. Da wir nun im Vergleich zu den Vorjahren einen Cup mehr haben, wird es auch drei Sieger geben; wer wird das wohl sein? Dies hängt ganz vom Training jedes einzelnen ab und wird am Herrenabend, anschliessend an das Cup-Schiessen, gebührend gefeiert.

Auch dieses Jahr finden verschiedene Gruppenschiessen statt. Leider sind die roten Anmeldescheine nur spärlich eingegangen. Wir bitten die säumigen Mitglieder dies noch nachzuholen.

Nun wünsche ich Euch für die heurige Schiesssaison alles Gute und gut Schuss.

Sektion Graubünden

Präsident

Four Bieri H., via Calundis 19A, 7013 Domat/Ems

1. Techn. Leiter Ø P 081 36 31 80 G 081 22 26 95

Major Clement Christian, Belmontstr. 3, 7000 Chur

2. Techn. Leiter Ø P 081 24 49 16 G 081 51 22 22

Lt Köbeli Heinz, via dal Bagn 34, 7500 St. Moritz

Ø G 082 2 21 51

Kameraden,

beteiligt Euch an den
ausserdienstlichen Veranstaltungen
Eurer Sektionen!

Sektion Ostschweiz

Präsident

Four Angehrn Ruedi, Gemeindehaus, 9606 Bütschwil

Ø P 073 33 22 11 G 073 33 28 33

Techn. Leiter

Oblt Hunziker Richard, Achslenstr. 11, 9016 St. Gallen

Ø P 071 25 71 04 G 071 21 53 67

Adressänderungen an:

Four Walser Hans, Zwislen, 9056 Gais

Ortsgruppe See / Gaster

Four Croato Hanspeter, Glarnerstr. 33, 8854 Siebnen

Ø P 055 64 29 14 G 01 784 29 29

Stamm

Jeden ersten Montag im Monat im Restaurant Bahnhofbuffet Rapperswil, ab 20 Uhr

Tätigkeitsprogramm 1980/81

Nach Auswertung der Umfrage an unserer Hauptversammlung vom 7. März wurde folgendes Tätigkeitsprogramm festgelegt:

Samstag / Sonntag, 7./8. Juni, Delegiertenversammlung in Genf

Mitte / Ende Juni, Besuch einer Alp; «Lehrgang» über die Alpkäseherstellung

Freitag, 18. Juli, Minigolf

Samstag, 30. August, Pistolenschiessen mit UOV

Samstag/Sonntag, 13./14. September, Gebirgsübung der Sektion

Sonntag, 21. September, Kranzniederlegung in Rapperswil

Samstag, 11. Oktober, Besichtigung Militärflugplatz Dübendorf

Freitag, 14. November, Metzgete

Samstag, 6. Dezember, Klausschiessen (UOV)

Freitag, 16. Januar 81, Vortrag über das militärische Strafrecht

Freitag, 20. Februar 81, Hauptversammlung

Bitte alle Daten in Eurer Agenda eintragen!

Alle hellgrünen Funktionäre im Gebiete unserer Ortsgruppe (d. h. Kanton Glarus und vom Kanton St. Gallen das mittlere Toggenburg und die Bezirke See und Gaster) sind zu diesen Anlässen herzlich eingeladen.

Sektion Solothurn

Präsident

Four Adler Willy, Grimmengasse 34, 4500 Solothurn

Ø P 065 22 82 10 G 065 22 16 21

Techn. Leiter

Oblt Marbet H.-P., Mittelhäustrasse 144, 4617 Gunzgen

Ø P 062 46 13 51

Sezione Ticino

Casella postale 770, 6901 Lugano

Presidente

Furiere Pelli Adriano, 6592 S. Antonio

☎ P 092 62 21 59 U 092 62 14 84

Commissione tecnica

Cap qm Ruffa Felice, cap qm Ghezzi Luigi

I ten qm Boggia Giorgio

Cari camerati,

mi si offre la possibilità di ringraziare, attraverso il nostro giornale, tutti coloro che mi hanno voluto dimostrare la loro fiducia eleggendomi a nuovo presidente sezionale.

Questo incarico mi incita a fare del mio meglio per raggiungere un risultato soddisfacente dal profilo della camerateria e dei rapporti che ci legano alla nostra associazione.

Mi ripropongo di adempiere a questa nuova funzione con zelo ed entusiasmo per assicurare a tutti i membri un soldalizio vivo ed interessante. Credo di poter garantire già sin d'ora un impegno costante da parte di tutto il comitato per rinsaldare i vincoli di amicizia e sviluppare maggiormente la comunicazione.

Per raggiungere quanto ci si prefigge occorre però l'appoggio di tutti i soci che attaccati al nostro colore, della «via verde», formano l'associazione da ormai oltre 40 anni. E se già esiste questo interesse perchè non dimostrarlo apertamente partecipando più compatti alla nostre manifestazioni?

La nostra associazione offre un programma vario ed istruttivo corollato di schiettezza e simpatia; inoltre la competenza della nostra commissione tecnica vi sarà preziosa per risolvere quei problemi propri del servizio. Pertanto non indugiate oltre ad iscrivervi alle manifestazioni che vi proponiamo.

Nell'attesa d'incontrarvi alla prossima occasione, cordialmente saluto.

Il presidente: fur Adriano Pelli

● Programma attività:

Sabato, 21 giugno, esercizio di sopravvivenza inizio settembre, visita della piazza di base di sostegno del bat sost 101

Sabato, 11 ottobre, tiro del furiere con teoria e pomeriggio ricreativo

Venerdì, 5 dicembre, cenome del furiere

Jegliche Art von Stempeln nach Ihren Wünschen

Militärverlag Müller AG, 6442 Gersau
Telephon 041 84 11 06

Sektion Zentralschweiz

Präsident

Four Bühlmann Urs, Bahnhofstrasse 21, 6003 Luzern

Techn. Leiter ☎ P 041 23 09 80 G 041 55 21 22

Oblt Qm Steger Hanspeter, Hotel Schiller, Sem-pacherstrasse 4, 6003 Luzern ☎ G 041 23 51 55

Adressänderungen an:

Four Schaller Guido, Lindenbergstrasse 12
6331 Hünenberg

Stamm Luzern

Dienstag, 3. Juni, 20.15 Uhr, Hotel Rothaus, Klosterstrasse 4, Luzern

Stamm Zug

Dienstag, 17. Juni, 20.15 Uhr, Hotel Guggital, Zugerbergstrasse, Zug

● Nächste Veranstaltungen:

Mittwoch, 21. Mai, WK-Vorbereitungskurs,
Filmvorführung «Kleinstaat mit Chance»

Samstag, 14. Juni, nachmittags, Besichtigung
der Bürgenstock-Hotels

Einzelheiten der Veranstaltungen erfolgen
auf dem Zirkularweg.

Sommertraum

Der Fourierverband von Luzern,
das hört man sicher gern,
erfreut sich vieler Neumitglieder,
was uns verpflichtet immer wieder,
Neues, Gutes auszudenken
und uns nicht auf Übliches zu beschränken.

Was wir uns wünschen nun und immer,
ist im Rothaus LU (Guggital ZG) 1 volles Zimmer.
Mit allen Leuten von nah und fern,
plaudern wir immer furchtbar gern.
Doch was wir in letzter Zeit etwas vermissen
wir bemühen uns darum in Zukunft verbissen —
sind unsere langjährigen Mitglieder am Stamm!

Wir freuen uns auf den nächsten Stamm,
wenn wir einige «Vermisste» wieder antreffen
werden.

Mit freundlichen Grüßen

Fourier Born, Pressechef

● Voranzeige «Abenteuerveranstaltung»

Merken Sie sich bitte schon heute eine Abwesenheit für Samstag / Sonntag, 13./14. September, von zu Hause vor.

An diesem Wochenende findet eine interessante, lehrreiche, unterhaltende und kameradschaftlich wertvolle Sache statt. Zusammen mit dem Küchenchefverband Sektion Zürich und dem Feldweibelverband können Hobbys neu entdeckt oder weiter gefördert werden. — Oder, haben Sie schon im Koreaofen den

Frühstückszopf gebacken? — Über die weiteren Einlagen in dieser Richtung berichten wir später detaillierter.

Hobbyköche, Pfadinostalgiker, Maulwürfe oder einfach interessierte Fouriere planen doch diesen Anlass an Stelle der Herbstwanderung ein und kommen so zahlreich wie gewohnt. An der nächsten Wanderung haben wir dann um so mehr zu erzählen!

Sektion Zürich

Präsident

Four Schönberger Kurt, Nordstr. 58, 8200 Schaffhausen
Ø P 053 4 57 81 G 053 8 02 96

Techn. Leiter

Hptm Matthias Furer, Seefeldstrasse 25, 8008 Zürich
Ø P 01 55 46 23 G 01 223 21 21

Adressänderungen an:

Four Würzler Christian, Limmattalstr. 127, 8049 Zürich

Stamm Zürich

Jeden ersten Montag im Monat, Bierhalle Kropf beim Paradeplatz, 18 — 20 Uhr

Regionalgruppe Zürich - Stadt

von Orelli Pierre, Kinkelstrasse 69, 8006 Zürich
Ø P 01 362 96 33 G 01 211 39 39

● Nächste Veranstaltung:

Mittwoch, 25. Juni, Besichtigung der Firma Friedrich Steinfels AG

Wir treffen uns um 19 Uhr auf dem Areal der Firma Steinfels AG, Heinrichstrasse 255, 8005 Zürich. Parkplätze stehen uns zur Verfügung. Trambenutzer fahren bis zur Station Escher-Wyss-Platz. Es wird uns ein Imbiss offeriert.

Anmeldungen nimmt unser Obmann, Four Pierre von Orelli, bis zum 15. Juni gerne entgegen. Zu diesem Anlass sind auch unsere Damen herzlich eingeladen.

Regionalgruppe Zürcher Oberland

Bischofberger Paul, Friedhofstrasse 5, 8636 Wald ZH
Ø P 055 95 17 71 G 055 95 17 21

Stamm

Jeden 1. Freitag im Monat im Restaurant Linde, Oberuster

Die im Rahmenprogramm für Juni vorgesehene Brauereibesichtigung muss auf einen späteren Zeitpunkt verschoben werden.

Regionalgruppe Bülach

Obmann

Four Bohnet Harry, Postfach 2178, 8023 Zürich 23
Ø 01 216 27 55

Stamm

Nächster Stamm, Dienstag, 8. Juli, ab 20 Uhr im Gasthof Rathausstube in Bülach

● Nächste Veranstaltungen:

Dienstag, 10. Juni, 20 Uhr, Wanderung auf die Lägern, Besammlung auf dem Parkplatz westlich von Regensburg (Fussweg zur Lägern-Hochwacht). Wir laden alle Fouriere mit ihren Ehefrauen herzlich ein.

Dienstag, 8. Juli, Sommerstamm

19. Juli bis 2. August, Grosse Nordlandreise der RG Bülach. Es lohnt sich bestimmt. Durch eine frühzeitige Anmeldung erleichtern Sie uns die umfangreichen Arbeiten inbezug auf die Schiff- und Hotelreservation. (Bitte detailliertes Reiseprogramm verlangen)

Regionalgruppe Wehn-, Furt- und Limmattal

Obmann

Beck Bernd, Postfach 34, 8105 Regensdorf 1
Ø P 01 840 29 93 G 01 710 90 14

● Nächste Veranstaltungen:

Dienstag, 10. Juni, Wanderung auf die Lägern-Hochwacht, mit unseren Ehefrauen, Besammlung 20 Uhr auf dem Parkplatz zur Hochwacht (westlich von Regensburg). Wir laden alle Interessenten herzlich ein.

Dienstag, 8. Juli, Sommerstamm in Bülach

19. Juli bis 2. August, Nordlandreise, wir haben noch freie Plätze.

Ortsgruppe Schaffhausen

Weissenberger Albert, Lättenstr. 17, 8224 Löhningen
Ø P 053 7 26 18 G 053 4 74 21

Stamm

Jeden 1. Donnerstag im Monat, im Restaurant Hotel Bahnhof in Schaffhausen, ab 18 Uhr

● Nächste Veranstaltung:

Freitag, 20. Juni, 17.30 Uhr, Pistolenschiessen in Neunkirch, anschliessend lädt uns Jürg Peter zu einem Umtrunke ein. Wir hoffen, dass manch treuer Kamerad den Weg nach Neunkirch findet.

Gewürze + Cremen

Zusammenstellung nach Wunsch
Schnellservice

MIMOSA Nahrungsmittelfabrik
6014 Littau 041 55 38 88

Pistolensektion

Obmann

Four Müller Hannes, Staldenstr. 292, 8965 Berikon AG

☎ P 057 5 26 06

Adressänderungen an:

Müller Ernst, Lerchenberg 17, 8046 Zürich

Nach dem Luftpistolentraining 1979/80 mit 20 Übungen stehen folgende Resultate fest:

Der Lu-Pi-Sektionsmeister heisst: Fritz Reiter mit 2022 Punkten, 2. Rang Walter Blattmann 1949, 3. Ernst Müller 1914, ferner:

SRPV-Einzelwettkampf: 1. Rang Gerold Glatz, 2. Fritz Reiter, 3. Albert Cretin

PSS-Matchstich: 1. Rang Gerold Glatz, 2. Fritz Reiter, 3. Roland Birrer

Am Zollbrugg-LP-Schiessen in Rheinau wurden 1378 Punkte geschossen — 93. Rang von 150 Mannschaften und an der Stadtzürcher Lu-Pi-Meisterschaft erreichte unsere Gruppe den 68. Rang von 100 Gruppen mit 1384 Punkten.

Eröffnungsschiessen. Dieses Jahr waren die Egger Pistolenschützen bei uns zu Gast, welche mit 19, die PSS mit 26 Teilnehmern aufrückten. Im 1. Rang steht Egg mit 92,576

Punkten Sektionsdurchschnitt, im 2. Rang die PSS mit 91,031 auf der Rangliste, was beachtliche Startdurchschnitte für den Saisonanfang bedeuten. Heiri Kunz 97 Punkte, Kurt Petter 95, Fritz Reiter und Hannes Müller 93. Gobelletgewinner 1980. Kurt Petter (Egg), Rudolf Vonesch (PSS). Allen Teilnehmern sei für ihren Einsatz gedankt.

Pistolen-Mittefastenschiessen Unterengstringen.

Der heikle Pistolenstand in Unterengstringen erbrachte bei 18 Teilnehmern einen Durchschnitt von nur 87,666 Punkten und den 15. Rang von 48 Sektionen. Ob wohl die Fastenzeit bei unseren Schützen ihre Spuren hinterlassen hat?

Kranzauszeichnungen: Fritz Reiter 94 Punkte, Marcel Rohrer und Kurt Hunziker 91.

Wappenscheibengewinner: Eric Paschoud.

Wochentagsübungen: 23. Mai, 29. Mai, 5., 13., 19. und 27. Juni, je 16 – 19 Uhr

Freie Übung / SPM: Samstag, 7. Juni, 8 – 12 Uhr

Das Bundesprogramm kann an allen unseren Übungen geschossen werden.

WK + RS

Nr. 101 Taschenbuch Fr. 15.—

Nr. 102 Notizbüchlein Fr. 5.—

Nr. 103 Personalienzettel
100 Blatt Fr. 5.50

Nr. 107 Münzkontrollen
10 Blatt Fr. 1.70

Nr. 108 Münzbestellung
1 Block Fr. 2.50

Nr. 204 Tägliche Haushaltabrechnung
10 Blatt Fr. 2.20

Weitere Formulare und Büromaterialien finden Sie in unserem Katalog.

Er steht gratis zu Ihrer Verfügung.

Militärverlag Müller AG, Gersau

Telephon 041 84 11 06

Ein Restaurant unter Ihrer Leitung

Ist das Ihr Berufsziel? Wenn ja, dann hilft Ihnen unser neuer Fernkurs für das Hotel- und Restaurationsgewerbe, dieses Ziel zu erreichen.

Je mehr Sie wissen und können, um so besser für Sie und Ihre Gäste. Bei uns studieren Sie nebenberuflich, ohne Lohnausfall, in der Freizeit. Aus dem Kenner wird ein Köhner.

Wenn Sie unseren Kurs absolviert haben, dann wissen Sie mehr, können Sie mehr, leisten Sie mehr. Denn die Fachlektionen wurden von Experten des «Mövenpick» ausgearbeitet. Von Leuten also, die ihr Geschäft verstehen.

Wenn Sie diese Anzeige ausschneiden und einsenden an

**INSTITUT MÖSSINGER AG (Abt. 4179)
Räffelstrasse 11, 8045 Zürich**

Telefon 01 35 53 91

dann informieren wir Sie gratis und unverbindlich. 150seitiger Informationskatalog kostenlos.